



John Charles Haines School 興氏學校

247 W. 23rd Place; Chicago IL 60616

Tel 電話: 773-534-9200 Fax 傳真: 773-534-9209

Website 網站: www.haines.cps.edu

Catherine Amy Moy Davis 戴維斯梅綺雯
Principal 校長

Scott Scherquist 施史葛
Assistant Principal 副校長

October 16, 2017

Haines Community,

Please be aware that you must sign in at the front desk and proceed to the main office for a pass. All parent/teacher conferences must be scheduled.

With the increasing crime in the city, we are always working with the community to keep Haines a safe and secure place. When parking in and around Haines please make sure you do not leave your doors unlocked with purses or bags visible in the car.

Please ensure your children exit the vehicle from the passenger's side, curbside. DO NOT cross in the middle of the street. Walk to the corner! DO NOT park in the designated school bus stop. NO double parking. West 23rd Place will run EAST bound ONLY! All traffic must turn RIGHT on Wentworth Avenue.



興氏學校的家長

請注意，你們進入學校時必須先在保安櫃檯登記，然後前往校務處辦理公室通行證。如果想和老師見面，必須先和老師預約時間。

隨著城市罪案的增加，我們一直在與社區合作，使興氏學校成為一個安全可靠的地方。在學校及其周圍泊車時，請確保您不要將當眼的財物遺留在未鎖門的車內。

請確保您的孩子在靠近行人路的一邊下車，不要在道路中間下車過馬路。不要在學校門前學校巴士上落地方停車，不可雙線停車。上下課時候學校的一段23小街道路只許東行，所有車輛到達永活街時只許右轉。